



АНТИДОПИНГОВЫЕ ПРАВИЛА ДЛЯ СПОРТСМЕНОВ

На основе Всемирного Антидопингового Кодекса
2-е издание, вступившее в силу с 1 января 2009 года

Международная Федерация Конного Sports
Авеню Мон-Репю, д. 24
CH-1005, г. Лозанна
Швейцария

тел.: +41 21 310 47 47
факс: +41 21 310 47 60
e-mail: info@horsesport.org
www.horsesport.org

Издано в Швейцарии
Copyright © 2009 Federation Equestre Internationale

СОДЕРЖАНИЕ

Предисловие

Введение

Фундаментальное обоснование для Кодекса и Антидопинговых Правил FEI

Цель

СТАТЬЯ 1: Определение допинга

СТАТЬЯ 2: Невыполнение требований

СТАТЬЯ 3: Доказательства применения допинга

СТАТЬЯ 4: Список запрещенных веществ (далее Запрещенный список)

СТАТЬЯ 5: Тестирование

СТАТЬЯ 6: Анализ проб

СТАТЬЯ 7: Обработка результатов

СТАТЬЯ 8: Право на беспристрастное слушание

СТАТЬЯ 9: Автоматическое аннулирование индивидуальных результатов

СТАТЬЯ 10: Санкции к спортсменам в индивидуальных видах спорта

СТАТЬЯ 11: Последствия для команд

СТАТЬЯ 12: Штрафы и санкции к национальным федерациям

СТАТЬЯ 13: Апелляции

СТАТЬЯ 14: Подключение Национальных Федераций к Правилам FEI. Разглашение и конфиденциальность

СТАТЬЯ 15: Одобрение решений другими организациями

СТАТЬЯ 16: Срок давности

СТАТЬЯ 17: Отчетность FEI в ВАДА

СТАТЬЯ 18: Внесение изменений и интерпретация Антидопинговых Правил

ПРИЛОЖЕНИЯ

Приложение 1: Термины и определения

Приложение 2: Соглашение

Приложение 3: Критерии включения в регистрируемый пул тестирований

ВВЕДЕНИЕ

Предисловие

На Генеральной Ассамблее FEI, прошедшей 21 ноября 2008 г. в Буэнос-Айресе, Международной федерацией конного спорта был принят Всемирный Антидопинговый Кодекс (далее «Кодекс») 2009 года. Настоящие Правила переработаны таким образом, чтобы показать ответственность FEI перед Кодексом и максимально содействовать нераспространению допинга в конном спорте.

Антидопинговые правила, так же, как и правила соревнований, являются спортивными правилами, которые должны неукоснительно соблюдаться. Спортсмены принимают эти правила как условие участия в соревнованиях. Антидопинговые правила не являются предметом правовых стандартов, касающихся уголовных дел. Политика и минимальные стандарты, установленные в Кодексе, представляют собой соглашение многочисленных заинтересованных сторон, стремящихся к честной спортивной борьбе.

Фундаментальное обоснование для кодекса и антидопинговых правил FEI

Антидопинговые программы призваны сохранить то, что действительно важно и ценно для спорта, что часто называют «духом спорта» и что является сущностью олимпийского движения. Дух спорта – это прославление человеческого духа, тела и разума, он характеризуется следующими ценностями:

- Этика, справедливость и честность
- Здоровье
- Непревзойденное мастерство
- Репутация
- Культура
- Радость и удовольствие
- Коллективизм
- Преданность
- Уважение к правилам и законам
- Уважение к себе и соперникам
- Мужество
- Общность и солидарность

Допинг в корне противоречит духу спорта.

Цель

Настоящие Антидопинговые Правила должны быть приняты FEI, всеми Национальными Федерациями, входящими в FEI, и каждым участником событий, проводимых FEI или любой Национальной Федерацией, на основании членства участника, аккредитации или участия в соревнованиях или событиях, организуемых FEI или Национальной Федерацией.

Для допуска к соревнованиям FEI, спортсмен должен быть зарегистрирован в FEI и/или быть членом своей Национальной Федерации. Национальная Федерация и FEI вводят процедуру, посредством которой спортсмены международного уровня должны ознакомиться с настоящими Правилами, после чего они подписывают форму, указанную в Приложении 2. Все документы от несовершеннолетних спортсменов должны быть подписаны их законными представителями.

Национальная Федерация должна гарантировать, что все зарегистрированные спортсмены международного уровня понимают и принимают Уставы, Правила и нормативные документы FEI, включая настоящие Антидопинговые Правила.

Национальная Федерация гарантирует, что все спортсмены национального уровня проходят контроль в соответствии с данными Антидопинговыми Правилами. В ряде случаев допинг-контроль может проводить сама Национальная Федерация, как это указано в настоящих Правилах. В других странах большая часть обязанностей по допинг-контролю передается Национальной Антидопинговой Организации, в соответствии с уставом данной Национальной Федерации.

Допинг-контроль всех спортсменов, находящихся под юрисдикцией FEI или Национальной Федерации, должен проводиться строго в соответствии с настоящими Антидопинговыми Правилами.

СТАТЬЯ 1. ОПРЕДЕЛЕНИЕ ДОПИНГА

Допинг определяется как одно или более невыполнение требований, установленных в статьях 2.1-2.8 настоящих Антидопинговых Правил.

СТАТЬЯ 2. НАРУШЕНИЕ АНТИДОПИНГОВЫХ ПРАВИЛ

Спортсмены и другие ответственные лица несут ответственность за знание настоящих Правил, а также субстанций и методов, которые включены в список запрещенных.

Невыполнением требований является:

2.1 Присутствие запрещенных субстанций или их метаболитов или маркеров в пробе, взятой у спортсмена.

2.1.1 Персональной обязанностью каждого спортсмена является недопущение попадания запрещенных субстанций в его/ее организм. Спортсмены несут ответственность за любую запрещенную субстанцию, или ее метаболит, или маркер, обнаруженный во взятых из их организмов пробах. Соответственно, нет необходимости доказывать факт намерения, ошибки, халатности или осознания спортсменом того, что он использовал допинг при установлении случаев невыполнения требований по статье 2.1.

2.1.2 Достаточным доказательством нарушения антидопинговых правил по статье 2.1 является: присутствие запрещенных веществ или их метаболитов или маркеров в Пробе А, если спортсмен отказался от Пробы В и Проба В не была проверена; либо в случае, если анализ Пробы В подтвердил присутствие в организме спортсмена запрещенного вещества или его метаболитов или маркеров.

2.1.3 За исключением специально оговоренных в Запрещенном списке случаев, обнаружение любого количества запрещенной субстанции или ее метаболита или маркера в пробе, взятой у спортсмена, будет считаться нарушением антидопинговых правил.

2.1.4 В качестве исключений из общего правила в статье 2.1 в Запрещенном списке могут быть установлены специальные критерии для обнаружения запрещенных субстанций, которые могут появляться в организме эндогенно.

2.2 Использование, или попытка использования запрещенной субстанции или запрещенного метода

2.2.1 Спортсмены сами ответственны за то, чтобы никакая запрещенная субстанция не попала в их организм. Таким образом, не имеет значения, каким именно способом вещество попало в организм – по незнанию, небрежности или умышленно – использование запрещенной субстанции или запрещенного метода считается нарушением антидопинговых правил.

2.2.2 Не имеет значения, принесло ли какие-либо результаты использование запрещенной субстанции или запрещенного метода. Важен сам факт использования, или попытки использования запрещенной субстанции или запрещенного метода, что уже само по себе является нарушением антидопинговых правил.

2.3 Отказ, или не предоставление проб после того, как спортсмен был проинформирован о необходимости их сдачи, если не будут представлены уважительные причины их не предоставления, а также уклонение от сдачи проб.

2.4 Нарушения существующих требований относительно доступности спортсмена для взятия у него проб во время вне соревновательного периода, включая не предоставление информации о местонахождении спортсмена и пропуски очередных тестирований (проверок). Любые три комбинации непредоставления информации о месте нахождения и пропусков очередных тестирований в течение 18 месяцев считаются нарушением антидопинговых правил.

2.5 Фальсификация, или попытка фальсификации в любой сфере допинг-контроля.

2.6 Обладание запрещенными субстанциями и методами

2.6.1 Обладание спортсменом субстанцией, в любое время, в любом месте, запрещенной во вне соревновательных тестированиях или запрещенным методом, за исключением тех случаев, когда данные субстанции необходимы спортсмену для терапевтического использования, и у него есть на это разрешение, выданное в соответствии со статьей 4.4. (Терапевтическое использование) или другая уважительная причина.

2.6.2 Обладание в любое время, в любом месте персоналом спортсмена субстанцией, запрещенной во внесоревновательных тестированиях или запрещенным методом, за исключением тех случаев, когда данные субстанции необходимы персоналу спортсмена для терапевтического использования, и у него есть на это разрешение, выданное в соответствии со статьей 4.4 (Терапевтическое использование) или другая уважительная причина.

2.7 Распространение или попытка распространения любой запрещенной субстанции или запрещенного метода.

2.8 Назначение или попытка назначения спортсмену любой запрещенной субстанции или запрещенного метода, или содействие, подстрекательство, помощь, потворство, укрывательство и любой другой вид соучастия в нарушении антидопинговых правил или в попытке нарушения.

СТАТЬЯ 3. ДОКАЗАТЕЛЬСТВА ПРИМЕНЕНИЯ ДОПИНГА

3.1 Бремя и критерии доказательства. На FEI и Национальные Федерации возлагается бремя предоставления и обоснования доказательств того, что имело место нарушения антидопинговых правил. Критерий доказательства есть выявление FEI или Национальной Федерацией нарушения антидопинговых правил на приемлемом для запрашивающего органа уровне, принимая во внимание серьезность сделанных обвинений. Этот критерий доказательства во всех случаях является более сильным, чем простой баланс вероятностей, но менее сильным, чем доказательство "вне всякого сомнения". Когда настоящие Правила возлагают на спортсмена или другое лицо, обвиненное в нарушении антидопинговых правил, обязательство опровергнуть предположения, определенные факты или слухи, критерий доказательства есть простой баланс вероятностей, кроме указанного в статьях 10.4 и 10.6, где на спортсмена возлагается более высокое бремя доказательства.

3.2 Методы установления фактов и презумпции

Факты, относящиеся к нарушению антидопинговых правил, могут быть установлены любыми надежными способами, включая признание. В допинговых делах будут применяться следующие правила предоставления доказательств.

3.2.1 Лабораториям, аккредитованным ВАДА, будут даны полномочия проводить анализы проб в соответствии с Международными стандартами для лабораторных анализов. Спортсмен может отказаться от признания данных полномочий, если будет выявлено какое-либо отклонение от

Международных стандартов. Если спортсмен отказывается признать вышеупомянутые полномочия, показывая, что Международные стандарты не соблюдаются, на FEI или Национальную Федерацию возлагается бремя предоставления обоснования того, что данное несоблюдение не привело к неблагоприятному результату анализа.

3.2.2 Несоблюдение Международных стандартов во время тестирования, не приведшее к неблагоприятному результату анализа или другому невыполнению требований, не аннулирует данные результаты. Если спортсмен выявляет несоблюдение Международных стандартов во время тестирования, на FEI или Национальную Федерацию возлагается бремя предоставления обоснования того, что данное несоблюдение не привело к неблагоприятному результату анализа или фактическому основанию невыполнения требований.

3.2.3 Факты, установленные решением суда или компетентного профессионального дисциплинарного трибунала, на которые не подана апелляция, будут считаться неопровержимым свидетельством против спортсмена или другого лица, которое имеет отношение к данным фактам, если только этот спортсмен или другое лицо не докажет, что данное решение нарушило принципы правосудия.

3.2.4 Трибунал во время слушаний по нарушениям антидопинговых правил может вынести неблагоприятное заключение для спортсмена или иного лица, о котором заявлено, что он нарушил антидопинговые правила, на основании отказа данного спортсмена или иного лица явиться на слушания (либо лично, либо, связавшись по телефону, по указанию суда) после соответствующей заблаговременной просьбы и ответить на вопросы трибунала или антидопинговой организации, сделавшей заключение о нарушении антидопинговых правил.

СТАТЬЯ 4. ЗАПРЕЩЕННЫЙ СПИСОК

4.1 Публикация и пересмотр Запрещенного списка

Настоящими Антидопинговыми Правилами поддерживается Запрещенный список (список запрещенных веществ), публикуемый в Кодексе и периодически изменяемый ВАДА, в соответствии со статьей 4.1 Кодекса. FEI предоставляет Запрещенный список во все Национальные Федерации, которые, в свою очередь, обязаны предоставить Запрещенный список каждому заинтересованному лицу.

4.2 Запрещенные субстанции и запрещенные методы, попадающие в Запрещенный список

4.2.1. Запрещенные субстанции и запрещенные методы

Если Кодексом не предусмотрено иное, Запрещенный список и все изменения в нем вступают в силу через 3 месяца после опубликования Запрещенного списка ВАДА. Как указано в статье 4.2 Кодекса, по рекомендации FEI Запрещенный список может быть расширен ВАДА для конного спорта или отдельной дисциплины конного спорта. Также, в соответствии со статьей 4.5 Кодекса, FEI через свой Департамент Медицины может предложить ВАДА включить в Запрещенный список субстанции и методы, имеющие потенциальную угрозу честной борьбе в конном спорте. Окончательное решение принимает ВАДА.

4.2.2. Особые субстанции

Все запрещенные субстанции, за исключением субстанций класса анаболических агентов и гормонов, а также стимулирующих субстанций, приведенные в Запрещенном списке, будут считаться «особыми» субстанциями для целей применения статьи 10 (санкции к спортсменам в индивидуальных видах спорта). Запрещенные методы не будут рассматриваться как особые субстанции.

4.2.3. Новые классы запрещенных субстанций

Если ВАДА расширит Запрещенный список, добавив к нему новый класс запрещенных субстанций, согласно статье 4.1, то Исполнительный комитет ВАДА должен определить, является ли одна из них или все запрещенные субстанции в рамках нового класса особыми субстанциями в соответствии со статьей 4.2.2.

4.3 Критерии включения субстанций и методов в Запрещенный список

Согласно статье 4.3 Кодекса, решение ВАДА о включении той или иной субстанции или метода в Запрещенный список окончательно, и не может быть предметом обсуждения со стороны спортсмена или другого лица.

4.4 Терапевтическое использование

4.4.1 Спортсмены, у которых есть документированные медицинские показания к использованию запрещенных субстанций или запрещенных методов, должны подать запрос на разрешение на терапевтическое использование субстанций или методов (TUE). Наличие запрещенной субстанции или ее метаболитов, или маркеров (статья 2.1), использование или попытка использования запрещенной субстанции или запрещенного метода (статья 2.2), обладание запрещенными субстанциями и методами (статья 2.6) или назначение запрещенной субстанции или метода (статья 2.8), не противоречащие положениям о терапевтическом использовании и согласующиеся с Международным стандартом по терапевтическому использованию, не должны считаться нарушением антидопинговых правил.

4.4.2 Спортсмены, включенные FEI в регистрируемый пул тестирования, а также спортсмены, принимающие участие во всех международных соревнованиях, обязаны получить TUE от FEI (кроме случаев выдачи такого разрешения на национальном уровне). Спортсмены международного уровня, не включенные в регистрируемый пул тестирования, обязаны обратиться в FEI с запросами на разрешение на терапевтическое использование субстанций или методов не позже, чем за 21 день до начала выступлений в международных соревнованиях.

4.4.3 Единственным исключением к статье 4.2.2 является разрешение на применение глюкокортикостероидов и/или формотерола, сальбутамола, сальметерола или тербуталина для лечения астмы или одного из ее клинических видов спортсменам, не включенными в регистрируемый пул тестирования, без предварительного получения TUE до начала соревнования. Вместо этого, если необходимо, каждый такой спортсмен может получить TUE после соревнования в соответствии со статьей 7.1.3 настоящих правил.

4.4.4 Одобренные FEI разрешения на терапевтическое использование субстанций или методов направляются в Национальную Федерацию спортсмена и ВАДА. Любой спортсмен, которому необходимо применение запрещенного вещества или запрещенного метода в лечебных целях, должен получить TUE в национальной антидопинговой организации или другом учреждении, одобренном Национальной Федерацией. Национальная Федерация обязана немедленно сообщить FEI и ВАДА о выдаче TUE.

4.4.5 Департаментом медицины FEI должны быть рассмотрены все заявки на получение разрешений на терапевтическое использование субстанций или методов. После получения запроса на TUE, председатель Департамента медицины FEI должен назначить комиссию из одного или более членов для рассмотрения данного запроса. Комиссия должна проверить соответствие запроса международным стандартам по терапевтическому использованию субстанций или методов и вынести соответствующее решение. Это решение будет окончательным решением FEI.

4.4.6 ВАДА по собственной инициативе или по запросу любого спортсмена может пересмотреть разрешение или отказ FEI на выдачу TUE. Если ВАДА установит, что такая выдача или отказ не согласуются с Международным стандартом по терапевтическому использованию, то ВАДА может изменить такое решение, после чего вердикт ВАДА может быть обжалован в соответствии со статьей 13 (Апелляции).

Наличие запрещенной субстанции или ее метаболитов, или маркеров (статья 2.1), использование или попытка использования запрещенной субстанции или запрещенного метода (статья 2.2), обладание запрещенными субстанциями и методами (статья 2.6) или назначение запрещенной субстанции или метода (статья 2.8), не противоречащие положениям о терапевтическом использовании и согласующиеся с Международным стандартом по терапевтическому использованию, не должны считаться нарушением антидопинговых правил.

СТАТЬЯ 5. ТЕСТИРОВАНИЯ

5.1 Объект тестирований

Все спортсмены - члены Национальной Федерации являются объектами тестирований, проводимых FEI, Национальной Федерацией или другой антидопинговой организацией, ответственной за проведение тестирования спортсменов в тех соревнованиях или событиях, в которых они участвуют. Все спортсмены – члены Национальной Федерации также являются объектами тестирований во внесоревновательный период в любое время в любом месте с или без предварительного уведомления со стороны FEI, ВАДА, Национальной Федерации, а также МОК, в случае Олимпийских Игр, или Международного Паралимпийского Комитета, в случае Паралимпийских Игр. Все спортсмены должны выполнять требования антидопинговой организации, проводящей тестирование. Целевое тестирование считается приоритетным.

5.2 Ответственность за проведение тестирований FEI

Ответственность за соблюдение правил проведения тестирований, а также за составление планов тестирования в конном спорте лежит на Департаменте Медицины FEI. Тестирование может проводиться членами Департамента Медицины FEI или другими квалифицированными лицами, назначенными FEI.

5.3 Стандарты тестирования

FEI и Национальные Федерации, проводящие тестирования, должны проводить их в соответствии с Международными стандартами для тестирований.

5.3.1 Пробы крови (или другие пробы, отличные от мочи) могут использоваться либо для определения наличия запрещенных веществ или методов в организме спортсмена, либо в качестве профилактической проверки. Если проба крови была взята только для проверки, для спортсмена не может быть никаких последствий, кроме как направление его/ее на сдачу пробы мочи. В этом случае FEI может решить по своему усмотрению, какие параметры крови должны быть измерены в пробе, и какой уровень этих параметров будет использоваться для определения направления спортсмена для сдачи пробы мочи. Однако, если проба была взята для определения наличия запрещенных веществ или методов, она может использоваться в антидопинговых целях в соответствии со статьей 2.2.

5.4 Координация проведения тестирований

Во избежание ненужных повторных испытаний, FEI и Национальные Федерации должны сообщать обо всех проведенных тестированиях в ВАДА.

5.5 Требования к местонахождению спортсмена

5.5.1 FEI включает в регистрируемый пул тестирований тех спортсменов, которые обязаны предоставлять в FEI своевременную информацию о своем местонахождении. Критерии для включения в регистрируемый пул тестирований могут время от времени пересматриваться FEI. Каждый спортсмен, включенный в регистрируемый пул тестирований, обязан ежеквартально предоставлять в FEI заполненную форму, в которой на ежедневной основе указывается время и место текущего нахождения, тренировочного и соревновательного процесса спортсмена.

5.5.2 Спортсмен, не предоставляющий необходимые отчеты о своем местонахождении, считается нарушившим статью 2.4 настоящих Антидопинговых Правил.

5.5.3 Спортсмен, пропустивший тестирование, считается нарушившим статью 2.4 настоящих Антидопинговых Правил.

5.5.4 Каждая Национальная Федерация должна предоставлять в национальную антидопинговую организацию информацию о спортсменах национального уровня для включения в регистрируемый пул тестирований. Если спортсмен также включен в регистрируемый пул тестирования FEI, национальная антидопинговая организация совместно с FEI (и, если потребуются, с помощью ВАДА) распределяет обязанности по проверке информации о местонахождении спортсмена между собой (и другими антидопинговыми организациями), в соответствии со статьей 5.5.5

5.5.5 Информация о местонахождении, предоставленная в соответствии со статьями 5.5.1 и 5.5.4, должна быть разделена между ВАДА и другими антидопинговыми организациями, имеющими право проверить спортсмена, на строгом основании, что она используется только для целей допинг-контроля.

5.6 Завершение карьеры и возвращение к соревновательной деятельности

5.6.1 Спортсмен, заявленный FEI на включение в регистрируемый пул тестирований, остается объектом тестирований, включая обязательство быть доступным для проведения тестирований, до тех пор, пока он/она не даст письменное уведомление FEI о завершении карьеры, либо пока он/она не перестанет соответствовать критериям включения в регистрируемый пул тестирований и не будет оповещен об этом FEI.

5.6.2 Спортсмен, заявивший FEI о завершении карьеры, не может вернуться к соревновательной деятельности без оповещения FEI за шесть месяцев до предполагаемого возвращения. В течение всего этого периода в любое время спортсмен может быть подвергнут внесоревновательному тестированию, а также (по запросу) предоставить информацию о своем местонахождении.

Национальная Федерация/Национальная антидопинговая организация могут установить похожие требования к спортсменам, завершающим карьеру и возвращающимся к соревновательной деятельности, на национальном уровне.

5.7 Выбор спортсменов для проведения тестирований

5.7.1 На международных соревнованиях FEI определяет количество случайных и целевых тестирований, а также количество спортсменов, занявших определенные места, которые должны пройти контроль.

5.7.1.1 Чтобы максимально избегать тестирования одних и тех же спортсменов, FEI определяет количество спортсменов, не обязательно занявших призовые места, которым необходимо пройти тестирование.

5.7.2 На национальных соревнованиях каждая Национальная Федерация определяет количество спортсменов, которым необходимо пройти тестирования, а также метод их проведения.

5.7.3 В дополнение к указанному в статьях 5.7.1 и 5.7.2 FEI на международных соревнованиях и Национальная Федерация на национальных соревнованиях могут применять целевое тестирование. Целевое тестирование применяется только с целью обеспечения легитимного допинг-контроля.

5.7.4 Для проведения тестирований во внесоревновательные периоды спортсмены должны отбираться в соответствии с действующими на момент проведения тестирования Международными Стандартами для тестирований.

5.8 Национальные Федерации и Оргкомитеты национальных соревнований соглашаются обеспечить доступ на соревнования независимым наблюдателям, направленным FEI.

СТАТЬЯ 6. АНАЛИЗ ПРОБ

Пробы для допинг-контроля должны анализироваться в соответствии со следующими принципами:

6.1 Лаборатории

FEI анализирует пробы для допинг-контроля только в лабораториях, аккредитованных ВАДА. Выбор конкретной лаборатории, аккредитованной ВАДА, для анализа взятых проб, определяется исключительно FEI.

6.2 Анализируемые субстанции

Пробы должны браться на анализ с целью обнаружения запрещенных субстанций и запрещенных методов, определенных Запрещенный список, и других субстанций по указанию ВАДА, согласно

статье 4.5 (Программа мониторинга), или с целью помощи антидопинговой организации в профилировании субстанций, выявленных в моче, крови или других материалах, включая исследование ДНК или генного профиля для целей антидопингового контроля.

6.3 Исследования проб

Никакая проба не может быть использована ни для чего иного, кроме как указано в статье 6.2., без письменного согласия спортсмена. У проб, используемых в других целях, чем указано в статье 6.2, должны быть удалены любые идентифицирующие признаки таким образом, чтобы они не могли быть соотнесены с определенным спортсменом.

6.4 Стандарты для анализа проб и отчетов

Лаборатории должны проводить анализы проб и сообщать об их результатах в соответствии с Международными стандартами для лабораторных анализов.

6.5 Повторная проверка проб

Проба может подвергнуться повторной проверке в целях, указанных в статье 6.2. в любое время исключительно по указанию FEI или ВАДА. Обстоятельства и условия для повторных проверок проб должны соответствовать требованиям Международного стандарта для лабораторий.

СТАТЬЯ 7. ОБРАБОТКА РЕЗУЛЬТАТОВ

7.1 Обработка результатов тестов, проводимых FEI

Обработка результатов тестов, проводимых FEI, проводится в соответствии со следующими принципами:

7.1.1 Результаты всех взятых анализов должны быть переданы в FEI на специальных бланках, подписанных ответственным сотрудником одобренной лаборатории. Любая информация по пробам является конфиденциальной и соответствующей требованиям ADAMS, базы данных тестирований, разработанной ВАДА.

7.1.2 Если в FEI поступило сообщение о неблагоприятном результате анализа какой-либо пробы, в первую очередь следует проверить:

- а) было ли выдано разрешение на терапевтическое использование;
- б) были ли соблюдены все Международные стандарты для проведения анализов.

7.1.3 В следующих случаях:

- а) при обнаружении глюкокортикостероидов, формотерола, сальбутамола, сальметерола или тербуталина;
- б) такая проба была взята у спортсмена, не включенного в регистрируемый пул тестирований FEI, во время международного соревнования (FEI не требует предварительного получения TUE при лечении астмы), спортсмен имеет право подать заявку на получение TUE после соревнования. Это заявление направляется на рассмотрение антидопингового администратора FEI.

7.1.4 Если начальная проверка неблагоприятного результата анализа не выявила никаких нарушений Международных стандартов, и спортсмену, сдавшему эту пробу, не было выдано разрешения на терапевтическое использование, FEI должна немедленно известить спортсмена:

- а) о неблагоприятном результате анализа;
- б) о нарушении антидопинговых правил;
- в) о праве спортсмена на немедленный запрос на проведение анализа пробы В (при отсутствии такого запроса анализ пробы В не проводится);
- г) о праве спортсмена на назначение даты, времени и места вскрытия пробы В (период времени должен соответствовать требованиям международного стандарта), если спортсмен и FEI пожелали вскрыть пробу В
- д) о праве спортсмена и/или его представителя присутствовать при вскрытии и анализе пробы В, если на этот анализ был подан запрос;

е) о праве спортсмена подать запрос на предоставление ему копий документации по анализам проб А и В, предусмотренной в Международных стандартах для лабораторных анализов. Также FEI сообщает обо всех действиях в национальную антидопинговую организацию спортсмена и ВАДА. Если FEI не считает неблагоприятный результат анализа нарушением антидопинговых правил, об этом должно быть сообщено спортсмену, антидопинговой организации спортсмена и ВАДА,

7.1.5 Разрешение на сдачу пробы В должно быть дано в течение времени, указанного в международном стандарте тестирования, после получения соответствующего запроса от спортсмена или FEI. Спортсмен может принять результаты пробы А и отказаться от сдачи пробы В. Тем не менее, FEI имеет право требовать сдачи пробы В.

7.1.6 Спортсмен и/или его представитель могут присутствовать при обработке анализа пробы В в течение времени, указанного в международном стандарте для лабораторий. Здесь также могут присутствовать представитель Национальной Федерации спортсмена и представитель FEI.

7.1.7 Если проба В признана отрицательной, общий результат также будет считаться отрицательным, о чем уведомляется спортсмен, Национальная Федерация спортсмена и FEI.

7.1.8 Если обнаружены запрещенные вещества или использование запрещенных методов, об этом сообщается спортсмену, его Национальной Федерации, FEI и ВАДА.

7.1.9 При очевидном нарушении антидопинговых правил, не являющимся результатом проверки неблагоприятного анализа, FEI должна провести любое допустимое расследование, после чего немедленно уведомить спортсмена о нарушении соответствующих пунктов антидопинговых правил.

7.2 Рассмотрение атипичных результатов

7.2.1 Как предусмотрено в Международных стандартах, при некоторых обстоятельствах лабораториям дано указание сообщать об атипичных результатах анализа, требующих дальнейшего исследования: либо это следствие применения запрещенных субстанций, либо это показатели эндогенного происхождения.

7.2.2 По получении результата анализа пробы А с атипичным результатом FEI должна провести рассмотрение с целью определить:

а) было ли дано разрешение на терапевтическое использование;

б) имеет ли место явное отклонение от Международного стандарта для тестирований или Международного стандарта для лабораторий, что явилось причиной атипичного результата.

7.2.3 Если проведенное рассмотрение не обнаружит разрешения на терапевтическое использование или отклонения от правил, которое вызвало атипичный результат, то общий результат будет считаться отрицательным, о чем уведомляется спортсмен, Национальная Федерация спортсмена и FEI.

7.2.4 Если проведенное рассмотрение обнаружит разрешение на терапевтическое использование или отклонения от правил, которое вызвало атипичный результат, FEI должна провести расследование, как указано в международном стандарте. После завершения расследования спортсмен и другие антидопинговые организации должны быть уведомлены о том, будут ли атипичные результаты квалифицироваться как неблагоприятные результаты анализа.

7.2.5 FEI не будет уведомлять спортсмена об атипичном результате до завершения расследования и не будет принимать решение, считать ли атипичный результат неблагоприятным, если только не возникнут следующие обстоятельства:

а) Если FEI определит, что проба В должна быть проанализирована ранее, чем будет сделано заключение о начале расследования, то FEI может проводить анализ пробы В после уведомления спортсмена, причем такое уведомление должно содержать описание атипичного результата и информацию, приведенную в статье 7.1.4 в-е.

б) Если FEI получает запрос от организатора крупных соревнований перед одним из международных соревнований либо от спортивного органа, ответственного за установление предельного срока отбора команды для участия в международном соревновании, о предоставлении информации о том, указан ли в представленном списке какой-либо спортсмен, имеющий атипичный результат, по которому не принято решение, тогда антидопинговая организация должна предоставить такую информацию, уведомив вначале об атипичном результате самого спортсмена.

7.3 Обработка результатов тестов, проводимых во время других международных соревнований
Обработка результатов может проводиться Международным Олимпийским Комитетом, Международным Паралимпийским Комитетом или Организаторами турниров, при этом, однако, решение о санкциях или дисквалификации принимается FEI.

7.4. Обработка результатов тестов, проводимых Национальными Федерациями

Обработка результатов тестов, проводимых Национальной Федерацией, должна быть основана на общих принципах, указанных в статье 7, для обеспечения эффективного и честного процесса обработки результатов. Информация обо всех нарушениях допинг-контроля должна быть передана в FEI и ВАДА в течение 14 дней после завершения Национальной Федерацией обработки результатов. Любые очевидные нарушения антидопинговых правил спортсменом - членом данной Национальной Федерации должны быть рассмотрены Национальной Федерацией, а также в рамках национального законодательства. Об очевидном нарушении антидопинговых правил спортсменом, не являющимся членом данной Национальной Федерации, должно быть доложено в Национальную Федерацию спортсмена.

7.5. Обработка результатов по нарушениям требований о доступности спортсмена

7.5.1 Обработка результатов по нарушениям требований о доступности спортсмена, включенного в регистрируемый пул тестирований, проводится FEI в соответствии со статьей 11.6.2 международного стандарта для тестирований (в соответствии со статьей 5.5.4 эти функции может взять Национальная Федерация или национальная антидопинговая организация).

7.5.2 Обработка результатов в случае пропуска тестирования спортсменом, включенным в регистрируемый пул тестирований, проводится FEI в соответствии со статьей 11.6.3 международного стандарта для тестирований.

7.5.3 Спортсмен, включенный в регистрируемый пул тестирований и в течение 18 месяцев не предоставивший необходимые отчеты о своем местонахождении три раза или пропустивший обязательное тестирование три раза или трижды допустивший любое из этих нарушений, считается нарушившим антидопинговые правила.

7.6 Принципы временного отлучения

7.6.1 Если в пробе А спортсмена обнаружено запрещенное вещество и этот спортсмен не имеет разрешения на терапевтическое использование и не было обнаружено отклонения от международных стандартов, FEI вводит для этого спортсмена временное отлучение на период проведения расследования.

7.6.2 В любом другом случае, не подпадающем под статью 7.6.1, но где имеет место нарушение антидопинговых правил, FEI после обсуждения с антидопинговым администратором FEI может ввести временное отлучение на период проведения расследования.

7.6.3 При назначении временного отстранения в соответствии со статьями 7.6.1 или 7.6.2 спортсмену предоставляется:

- а) возможность проведения предварительного слушания либо перед назначением временного отстранения, либо сразу после назначения временного отстранения;
- б) возможность проведения срочных слушаний в соответствии со статьей 8 (Право на беспристрастное слушание) сразу после назначения временного отстранения. Национальные Федерации должны следовать требованиям статьи 7.6 в отношении временного отстранения.

7.6.4 В случае если результат пробы В не подтвердил наличия запрещенных веществ в организме спортсмена, спортсмен освобождается от временного отстранения. Если спортсмен или команда были временно отстранены от участия в соревновании и проба В не подтвердила результат пробы А, они могут продолжить участие в соревновании, на котором были временно отстранены, если имеется такая возможность.

7.7 Уход из спорта

Если спортсмен или другое лицо уходит из спорта в то время, когда происходит обработка результатов, FEI сохраняет за собой право закончить обработку результатов. Если спортсмен или другое лицо уходит из спорта до начала любого процесса обработки результатов, то у FEI, под юрисдикцией которой находилась бы обработка результатов анализа спортсмена или другого лица в то время, когда этот спортсмен или другое лицо совершили нарушение антидопинговых правил, остаются полномочия на проведение обработки результатов.

СТАТЬЯ 8. ПРАВО НА БЕСПРИСТРАСТНОЕ СЛУШАНИЕ

8.1 Слушания на международных соревнованиях

8.1.1 Трибунал FEI должен проводить слушания по каждому делу о нарушении антидопинговых правил. Назначение членов Трибунала является прерогативой FEI.

8.1.2 После того как в процессе обработки результатов (см. статью 7) было обнаружено нарушение настоящих Антидопинговых Правил, дело передается в Трибунал FEI для вынесения судебного решения.

8.1.3 Назначение членов Трибунала является прерогативой FEI и происходит по правилам FEI.

8.1.4 В соответствии с настоящей статьей слушания должны следовать сразу за процессом обработки результатов, описанном в статье 7. Слушания, проводимые в рамках какого-либо соревнования, могут проводиться в срочном (приоритетном) порядке.

8.1.5 Национальная Федерация спортсмена или другой персоны, привлеченной к ответственности, может присутствовать на слушаниях в качестве наблюдателя.

8.1.6 FEI должна информировать ВАДА о статусе всех дел и их результатах.

8.1.7 Спортсмен или другая persona могут признаться в нарушении антидопинговых правил до начала слушаний и понести наказание в соответствии со статьями 9 и 10. В праве на проведение слушания может быть отказано либо прямо, либо вследствие того, что спортсмен или представляющие его лица не в состоянии собрать в течение 14 дней доказательства для опровержения обвинения в нарушении антидопинговых правил. Если слушания не проводились, то FEI должна предоставить лицам, перечисленным в статье 13.2.3, обоснование таких действий.

8.1.8 Решения Трибунала FEI могут быть оспорены в Спортивном Арбитражном Суде, как указано в статье 13.

8.2 Слушания на национальных соревнованиях

8.2.1 На любых соревнованиях, не являющихся соревнованиями FEI, после того как в процессе обработки результатов (см. статью 7) было обнаружено нарушение настоящих Антидопинговых Правил спортсменом или другим лицом, дело передается в дисциплинарный орган Национальной Федерации для вынесения решения.

8.2.2. В соответствии с настоящей статьей слушания должны следовать как можно быстрее за процессом обработки результатов, описанном в статье 7. и во всех случаях продолжаться не более трех месяцев. Слушания, проводимые в рамках какого-либо соревнования, могут проводиться в срочном (приоритетном) порядке. Если рассмотрение дела затягивается более чем на три месяца, FEI может передать дело в Трибунал FEI. При этом ответственность и расходы лежат на Национальной Федерации.

8.2.3 Национальная Федерация должна информировать FEI и ВАДА о статусе всех дел, которые находятся на рассмотрении и по которым проводятся слушания, и их результатах.

8.2.4 FEI и ВАДА могут присутствовать на слушаниях в качестве наблюдателей.

8.2.5 Спортсмен или другая persona могут признаться в нарушении антидопинговых правил до начала слушаний и понести наказание в соответствии со статьями 9 и 10. В праве на проведение слушания может быть отказано либо прямо, либо вследствие того, что спортсмен или представляющие его лица не в состоянии собрать в течение 14 дней доказательства для опровержения обвинения в нарушении антидопинговых правил. Если слушания не проводились, то

Национальная Федерация должна предоставить лицам, перечисленным в статье 13.2.3, обоснование таких действий.

8.2.6 Решения Национальной Федерации могут быть оспорены, как указано в статье 13.

8.2.7 Решения Национальной Федерации о слушаниях не могут оспариваться на национальном уровне, за исключением указанного в статье 13.

8.3 Принципы беспристрастного слушания

В процессе слушаний должны соблюдаться следующие принципы и права:

Своевременность

Непредвзятость и беспристрастность

Право быть представленным адвокатом за свой счет

Право быть своевременно и объективно информированным о вменяемых в вину нарушениях антидопинговых правил

Право на апелляцию по поводу вынесенных решений

Права каждой из сторон на представление информации, включая право на звонок и опрос свидетелей (свидетели могут давать показания по телефону и в письменном виде)

Право персоны на пользование услугами переводчика

Своевременное, письменное и обоснованное решение

СТАТЬЯ 9. АВТОМАТИЧЕСКОЕ АННУЛИРОВАНИЕ ИНДИВИДУАЛЬНЫХ РЕЗУЛЬТАТОВ

Нарушение настоящих Антидопинговых Правил, выявленное в процессе тестирования в соревновательный период, автоматически влечет за собой аннулирование результатов спортсмена, допустившего нарушение, включая также изъятие всех медалей, очков и призов.

СТАТЬЯ 10. САНКЦИИ К СПОРТСМЕНАМ В ИНДИВИДУАЛЬНЫХ ВИДАХ СПОРТА

10.1 Аннулирование результатов в период спортивного события, во время которого произошло нарушение антидопинговых правил

Нарушение антидопинговых правил, имевшее место во время спортивного события или в связи со спортивным событием, может по решению оргкомитета привести к аннулированию всех результатов спортсмена, допустившего нарушение на данном соревновании, со всеми соответствующими последствиями, включая изъятие всех медалей, очков и призов, за исключением случаев, предусмотренных в статье 10.1.1.

10.1.1 Если установлено, что нарушение антидопинговых правил произошло не по вине или халатности спортсмена, то индивидуальные результаты этого спортсмена в других соревнованиях не должны аннулировать, если только нарушение антидопинговых правил не повлияло на результаты спортсмена на предшествующих соревнованиях.

10.2 Дисквалификация за использование запрещенных субстанций и запрещенных методов

Срок дисквалификации в связи с нарушением статей 2.1 (Наличие запрещенной субстанции или ее метаболитов, или маркеров в пробе, взятой у спортсмена), 2.2 (Использование или попытка использования спортсменом запрещенной субстанции или запрещенного метода) и 2.6 (Обладание запрещенными субстанциями и запрещенными методами) должен назначаться следующим образом, если только не имеют места отмены или сокращения срока дисквалификации в соответствии со статьями 10.4 и 10.5, либо же возникли условия для увеличения срока дисквалификации, как предусмотрено статьей 10.6:

Первое нарушение: два (2) года.

10.3 Дисквалификация за другие нарушения антидопинговых правил

Срок дисквалификации за другие нарушения антидопинговых правил (кроме указанных в статье 10.2) устанавливается следующим образом:

10.3.1 За нарушения, предусмотренные в статье 2.3 (Отказ или непредоставление проб) или в статье 2.5 (Фальсификация или попытка фальсификации в любой составляющей допинг-контроля), срок дисквалификации устанавливается в 2 (два) года, если только не соблюдены условия, предусмотренные статьями 10.5 или 10.6.

10.3.2 За нарушение статьи 2.7 (Распространение или попытка распространения) или 2.8 (Назначение или попытка назначения запрещенной субстанции или запрещенного метода) устанавливается срок дисквалификации от четырех (4) лет, как минимум, до пожизненного, если только не соблюдены условия, предусмотренные статьей 10.5. Нарушение антидопинговых правил, совершенное несовершеннолетним и не подпадающее под статью 4.2.2 (Особая субстанция), должно рассматриваться как особо серьезное нарушение, и, если оно произошло по вине персонала спортсмена, то персонал спортсмена должен быть дисквалифицирован пожизненно. Кроме того, если произошли значительные нарушения статей 2.7 или 2.8, касающиеся иных законов и норм, не относящихся к спортивной деятельности, то это должно быть доведено до сведения компетентных административных, профессиональных или юридических органов.

10.3.3 За нарушения, предусмотренные статьей 2.4 (Нарушение существующих требований относительно доступности спортсмена для взятия у него проб во время внесоревновательного периода) срок дисквалификации устанавливается как минимум от одного (1) года до двух (2) лет в зависимости от степени вины спортсмена.

10.4 Отмена или сокращение срока дисквалификации при обнаружении особых субстанций при определенных обстоятельствах

Если спортсмен или другое лицо может объяснить, как особая субстанция попала в его или ее организм или оказалась в его или ее владении и что особая субстанция не предназначалась для улучшения выступления спортсмена или маскировки субстанции, способствующей улучшению выступления, то срок дисквалификации, предусмотренный статьей 10.2, должен быть заменен следующим образом:

Первое нарушение: Как минимум - выговор без отстранения от участия в последующих спортивных событиях и как максимум - два (2) года дисквалификации.

Для обоснования отмены или сокращения срока дисквалификации спортсмен или другое лицо должен предоставить в дополнение к своему устному заявлению факты, удовлетворяющие комиссию, проводящую слушания, подтверждающие отсутствие у него намерения улучшить спортивные результаты или замаскировать использование субстанции, улучшающей результат. Степень вины спортсмена или другого лица должна служить критерием для определения любого сокращения срока дисквалификации.

10.5 Отмена или сокращение дисквалификации ввиду исключительных обстоятельств

10.5.1 Отсутствие вины или халатности

Если спортсмен докажет отсутствие своей вины или халатности в каждом конкретном случае, то назначенный срок дисквалификации должен быть отменен. Если запрещенная субстанция, или ее маркеры, или метаболиты обнаружены в пробе спортсмена в нарушение статьи 2.1 (Наличие запрещенной субстанции), то спортсмен должен также объяснить, как запрещенная субстанция попала в его организм, чтобы дисквалификация была отменена. В случае, когда эта статья применяется и дисквалификация отменяется, нарушение антидопинговых правил не должно рассматриваться как нарушение при определении срока дисквалификации за многократное нарушение по статье 10.7.

10.5.2 Незначительная вина или халатность

Если спортсмен или другое лицо доказывает в конкретном случае отсутствие значительных вины или халатности, тогда срок дисквалификации может быть сокращен, но не более чем наполовину от назначенного срока дисквалификации. В случае пожизненной дисквалификации сокращенный срок

дисквалификации по этой статье не может быть менее 8 лет. Если запрещенная субстанция или ее маркеры, или метаболиты обнаружены в пробе спортсмена в нарушение статьи 2,1 (Наличие запрещенной субстанции), то для сокращения срока дисквалификации спортсмен должен объяснить, каким образом запрещенная субстанция попала в его организм.

10.5.3 Существенное содействие в раскрытии или установлении нарушений антидопинговых правил. Исполнительный Совет FEI может в отдельных случаях еще до окончания решения по апелляции по статье 13 или до истечения срока подачи апелляции временно отменить часть срока дисквалификации, если спортсмен или иное лицо оказали существенное содействие антидопинговой организации, правоохранительным органам или профессиональному дисциплинарному органу, в результате чего антидопинговая организация раскрыла или установила нарушение антидопинговых правил другим лицом или же правоохранительные или дисциплинарные органы раскрыли или установили правонарушение или нарушение профессиональных правил другим лицом. После окончательного решения по апелляции по статье 13 или истечения срока подачи апелляции FEI может только временно отменить часть срока дисквалификации при одобрении ВАДА. Продолжительность той части срока, на который может быть сокращен назначенный срок дисквалификации, должна основываться на серьезности нарушения антидопинговых правил, совершенного спортсменом или иным лицом, и того, насколько велика была оказанная помощь в деле борьбы с допингом. Может быть отменено не более трех четвертей назначенного срока дисквалификации. Если же назначена пожизненная дисквалификация, то этот срок может быть снижен, но сокращенный срок не может быть менее 8 лет. Если FEI временно отменяет какую-либо часть срока дисквалификации по этой статье, то FEI должна немедленно предоставить письменное объяснение своего решения каждой антидопинговой организации, имеющей право на подачу апелляции по данному решению. Если FEI впоследствии восстанавливает любую часть отмененного срока дисквалификации в связи с тем, что спортсмен или иное лицо не оказали существенное содействие, которое от них ожидалось, то спортсмен или иное лицо могут подать апелляцию согласно статье 13.2.

10.5.4 Признание нарушения антидопинговых правил в отсутствие других доказательств

Если спортсмен или иное лицо добровольно признает совершение нарушения антидопинговых правил до получения уведомления о взятии пробы, которая могла бы установить такое нарушение (или в случае нарушения антидопинговых правил не по статье 2.1 - до получения первого уведомления о нарушении согласно статье 7) и это признание является единственно достоверным свидетельством нарушения, то тогда срок дисквалификации может быть сокращен, но не более чем наполовину от предусмотренного срока.

10.5.5 Спортсмен или иное лицо доказывают право на сокращение санкций по более чем одному из положений данной статьи.

До применения любых сокращений сроков дисквалификации по статьям 10.5.2, 10.5.3 или 10.5.4 должен быть определен срок дисквалификации, предусмотренный в соответствии со статьями 10.2, 10.3, 10.4 и 10.6. Если спортсмен или иное лицо доказывают свое право на сокращение или временную отмену срока дисквалификации по двум или более положениям статей 10.5.2, 10.5.3 или 10.5.4, то тогда срок дисквалификации может быть сокращен или временно отменен, но не более чем на одну четверть предусмотренного в таких случаях срока дисквалификации.

10.6 Отягчающие обстоятельства, которые могут повлечь увеличение срока дисквалификации

Если FEI устанавливает, что в конкретном случае имеет место нарушение антидопинговых правил, но не нарушение по статье 2.7 (Распространение или Попытка распространения) и не 2.8 (Назначение или Попытка назначения), и при этом выявляются отягчающие обстоятельства, то назначается более продолжительный срок дисквалификации, чем это предусматривается стандартной санкцией. В этом случае срок дисквалификации должен быть увеличен до максимального срока в четыре года, если только спортсмен или иное лицо не сможет доказать комиссии, проводящей слушания, что тот или иной субъект нарушил антидопинговые правила по незнанию.

Спортсмен или иное лицо могут избежать применения этой статьи, признав нарушение антидопинговых правил сразу же после того, как FEI предъявит факт нарушения антидопинговых правил.

10.7 Неоднократные нарушения

10.7.1 Второе нарушение антидопинговых правил

За первое нарушение антидопинговых правил, совершенное спортсменом или другим лицом, срок дисквалификации установлен в статьях 10.2 и 10.3 (отмена, сокращение или отсрочка по статьям 10.4 или 10.5, либо увеличение срока дисквалификации по статье 10.6).

Для второго нарушения антидопинговых правил срок дисквалификации устанавливается согласно приведенной ниже таблице. Определения, использованные в таблице второго нарушения антидопинговых правил:

СоС (RS) (Сокращенная санкция при выявлении особой субстанции по статье 10.4): Санкцией за совершенное нарушение антидопинговых правил была или должна быть сокращенная санкция по статье 10.4, так как оно было связано с особой субстанцией, а другие условия по статье 10.4 были соблюдены.

ЗОПТ (FFMT) (Зарегистрированный отказ от проб и/или пропущенные тесты): За нарушение антидопинговых правил была или должна быть применена санкция, согласно статье 10.3.3 (Нарушение существующих требований относительно доступности спортсмена для взятия у него проб во время внесоревновательного периода).

НВХ (NSF) (Незначительные вина или халатность): Санкцией за нарушение антидопинговых правил была или должна быть сокращенная санкция по статье 10.5.2, так как незначительные вина или халатность были доказаны спортсменом.

СтС (ST) (Стандартная санкция): Санкцией за нарушение антидопинговых правил была или должна быть стандартная санкция два (2) года по статье 10.2 или 10.3.1.

УС (AS) (Усиленная санкция по статье 10.2 или 10.3.1): Санкцией за нарушение антидопинговых правил была или должна быть усиленная санкция по статье 10.6 вследствие того, что антидопинговая организация установила обстоятельства, указанные в статье 10.6.

РН (TRA) (Распространение или Попытка распространения и Назначение или Попытка назначения): Санкцией за нарушение антидопинговых правил была или должна быть санкция по статье 10.3.2.

10.7.2 Применение статей 10.5.3 и 10.5.4 ко второму нарушению антидопинговых правил

Если спортсмен или иное лицо, совершившее второе нарушение антидопинговых правил, доказывает свое право на отстранение или сокращение части срока дисквалификации по статьям 10.5.3 или 10.5.4, то комиссия, проводящая слушания, должна сначала определить, какой срок дисквалификации был бы назначен по таблице, приведенной в статье 10.7.1, а затем назначить соответствующее отстранение или сокращение срока дисквалификации. Оставшийся период дисквалификации после назначения отстранения или сокращения по статьям 10.5.3 и 10.5.4 должен быть не менее одной четвертой предусмотренного срока дисквалификации.

10.7.3 Третье нарушение антидопинговых правил

При установлении третьего нарушения антидопинговых правил назначается пожизненный срок дисквалификации. Исключением являются случаи, когда при третьем нарушении антидопинговых правил выявляются условия, позволяющие отменить или сократить срок дисквалификации по статье 10.4, или нарушение установлено по статье 2.4 (Нарушение существующих требований относительно доступности спортсмена для взятия у него проб во время внесоревновательного периода). В этих конкретных случаях срок дисквалификации назначается от восьми (8) лет до пожизненного.

10.7.4 Дополнительные правила, применяемые для отдельных возможных неоднократных нарушений:

При определении санкций по статье 10.7 нарушение антидопинговых правил будет считаться вторым нарушением только тогда, когда FEI (или Национальная Федерация) может доказать, что спортсмен или иное лицо совершили второе нарушение антидопинговых правил после того, как ими было получено уведомление о первом нарушении в соответствии со статьей 7 (Обработка результатов), либо после того, как FEI (или Национальная Федерация) предприняла необходимые усилия для

уведомления о первом нарушении антидопинговых правил. Если же FEI (или Национальная Федерация) не может это доказать, то нарушения должны рассматриваться вместе как первое нарушение, и наложение санкций должно основываться на нарушении, которое влечет применение более строгой санкции. Однако многократные нарушения могут рассматриваться как фактор при определении отягчающих обстоятельств (статья 10.6).

Если после вывода о том, что имело место первое нарушение антидопинговых правил, FEI выявляет нарушение антидопинговых правил спортсменом или иным лицом, которое произошло до получения уведомления о первом нарушении, тогда FEI должна наложить дополнительную санкцию на основе той санкции, которая могла бы быть применена, когда два нарушения доказаны одновременно. Результаты всех соревнований, относящихся к более раннему нарушению антидопинговых правил, будут аннулированы, согласно статье 10.8. Во избежание обнаружения отягчающих обстоятельств (статья 10.6) совершенного ранее, но обнаруженного позднее нарушения, спортсмен или иное лицо должен добровольно и своевременно признать ранее совершенное нарушение после уведомления о нарушении, в котором тот или иной субъект впервые обвиняется. Это же правило должно применяться, когда FEI обнаружит факты, связанные с другим ранее совершенным нарушением после вынесения решения о втором нарушении антидопинговых правил.

10.7.5 Восьмилетний период для неоднократных нарушений антидопинговых правил.

Для целей статьи 10.7 каждое нарушение антидопинговых правил должно произойти в период в восемь лет, чтобы были признаки неоднократного нарушения.

10.8. Аннулирование результатов соревнований, следующих за сбором проб или решением о нарушении антидопинговых правил

Помимо автоматического аннулирования результатов, показанных на соревновании, во время которого была взята положительная проба, согласно статье 9 (Автоматическое аннулирование индивидуальных результатов), все другие результаты, показанные на соревнованиях, начиная с даты отбора положительной пробы (при соревновательном или внесоревновательном тестировании), или с даты совершения другого нарушения антидопинговых правил, включая период отстранения и дисквалификации, должны быть аннулированы со всеми вытекающими последствиями, включая изъятие медалей, очков и призов, если в данном случае не предусмотрены иные меры.

10.8.1 Одним из условий допуска спортсмена к соревнованиям после нарушения антидопинговых правил, прежде всего, должен быть возврат всех призовых денег, изымаемых в соответствии с этой статьей.

10.8.2 Распределение изъятых призовых денег

Если только правилами международной федерации не предусмотрено, что изъятые призовые деньги должны быть перераспределены среди других спортсменов, то из этих средств должны быть, в первую очередь, возмещены расходы на пробы антидопинговой организации, которая предприняла необходимые шаги для возврата призовых денег; затем должны быть возмещены расходы той антидопинговой организации, которая провела обработку результатов анализа в данном случае, соблюдая баланс распределения средств с учетом специальных правил FEI.

10.9. Начало срока дисквалификации

За исключением указанных ниже случаев, срок дисквалификации должен начинаться со дня вынесения решения на слушаниях или, если в слушаниях отказано, то со дня принятия решения о дисквалификации или наложения дисквалификации иным образом. Любой срок временного отстранения (принудительного или добровольного) должен входить в общий срок дисквалификации.

10.9.1 Задержки не по вине спортсмена или иного лица

Если имели место значительные задержки при проведении слушаний или на других этапах допинг-контроля не по вине спортсмена или иного лица, то FEI или орган, применяющий санкции, может исчислять срок дисквалификации с более ранней даты, а именно: с даты взятия пробы или же с даты выявления последнего нарушения антидопинговых правил.

10.9.2 Своевременное признание

Если спортсмен или иное лицо сознается в нарушении антидопинговых правил (до его участия в следующем соревновании) после того, как он был информирован об этом FEI, то период отстранения может начинаться с даты, когда была взята проба или даты последнего нарушения антидопинговых правил. Однако в каждом случае, когда будет применяться эта статья, спортсмен или иное лицо должны отбыть, по крайней мере, половину периода отстранения, начиная с даты, с которой спортсмен или иное лицо согласится с наложением санкции, даты, с которой решение, налагающее санкцию, будет принято после слушания, или с даты, с которой санкция наложена другим образом.

10.9.3 Если назначено временное отстранение и оно принято спортсменом, то срок возможной дисквалификации должен быть сокращен на срок временного отстранения.

10.9.4 Если спортсмен добровольно согласен на временное отстранение, информацию о применении которого он получил в письменном виде от FEI, и в связи с этим воздерживается от выступления в соревнованиях, то срок возможной дисквалификации этого спортсмена должен быть сокращен на срок добровольного временного отстранения. Копия заявления спортсмена о добровольном согласии на временное отстранение должна быть немедленно предоставлена каждой стороне, правомочной получать уведомление о потенциальном нарушении антидопинговых правил по статье 14.1,

10.9.5 Никакого сокращения срока дисквалификации не должно быть предоставлено на какой-либо период до даты временного отстранения или добровольного временного отстранения независимо от того, решил ли спортсмен не принимать участие в соревнованиях сам или был временно отстранен своей командой.

10.10 Статус во время дисквалификации

10.10.1. Запрет на участие в период дисквалификации

Ни одно лицо, объявленное дисквалифицированным, не имеет права во время срока действия дисквалификации участвовать ни в каком качестве в соревнованиях или иной деятельности, санкционированных или организованных FEI или Национальной Федерацией, либо членами этой организации, а также в международных или национальных соревнованиях, организованных профессиональной лигой или международным или национальным организатором спортивных мероприятий.

Спортсмен или иное лицо, подвергшееся дисквалификации на срок более четырех (4) лет, по истечении четырех лет может принимать участие в местных соревнованиях, кроме соревнований в тех видах спорта, в которых спортсмен или иное лицо были дисквалифицированы, однако при условии, что местные соревнования не находятся на уровне, позволяющем такому спортсмену или иному лицу квалифицироваться, чтобы прямо или косвенно выйти на соревнования национального или международного уровней.

Спортсмен или иное лицо, подвергшиеся дисквалификации, должны проходить тестирование.

10.10.2 Нарушение запрета на участие во время дисквалификации

Если спортсмен или иное лицо, объявленное дисквалифицированным, нарушает запрет на участие во время дисквалификации, как это говорит статья 10.10.1, то результаты его участия будут аннулированы, а срок дисквалификации, назначенный ранее, должен начать отсчитываться снова с даты, когда было совершено данное нарушение. Новый период дисквалификации может быть сокращен по статье 10.5.2, если спортсмен или иное лицо докажет, что не было его значительных вины или халатности при нарушении запрета на участие. Определение того, нарушил ли спортсмен или иное лицо запрет на участие и возможно ли сокращение срока дисквалификации по статье 10.5.2, должно выноситься FEI.

10.10.3 Отказ в финансировании на период дисквалификации

Кроме того, лицу, нарушившему антидопинговые правила, если не применялось сокращение санкции за особые вещества, согласно статье 10.4, FEI и Национальной Федерацией будет отказано в полном или частичном финансировании, связанном со спортивной деятельностью, или других льготах, получаемых таким лицом в связи со спортивной деятельностью.

10.11 Тестирования перед снятием запрета

Возвращение спортсмена в спорт по окончании назначенного ему срока дисквалификации возможно при условии, что он в любой период временного отстранения или дисквалификации доступен для тестирования во внесоревновательном периоде для FEI, Национальной Федерации и антидопинговой организации, имеющей право на тестирование, и должен по запросу предоставить своевременную и точную информацию о своем местонахождении. Если спортсмен во время дисквалификации решает закончить спортивную карьеру и исключается из всех пулов внесоревновательного тестирования, а позднее захочет вернуться в спорт, то он не может вернуться в спорт до тех пор, пока не известит об этом FEI и соответствующую Национальную Федерацию и не пройдет внесоревновательное тестирование в течение срока, равного сроку дисквалификации, оставшемуся с даты ухода спортсмена из спорта.

10.12. Наложение финансовых санкций

Антидопинговые организации могут, руководствуясь своими собственными правилами, применять финансовые санкции в связи с нарушением антидопинговых правил. Однако никакая финансовая санкция не может считаться основанием для сокращения срока дисквалификации или другой санкции, которая должна не иначе, как в соответствии с Кодексом применяться.

СТАТЬЯ 11. ПОСЛЕДСТВИЯ ДЛЯ КОМАНД

11.1 Если член команды подозревается в нарушении антидопинговых правил на соревновании, где командный зачет идет по результатам личного зачета, результат спортсмена, подозреваемого в нарушении антидопинговых правил, вычитается из общекомандного результата и заменяется результатом следующего члена команды. Если при этом после удаления результата в команде остается меньше членов, чем необходимо для команды, командный результат аннулируется.

СТАТЬЯ 12. ШТРАФЫ И САНКЦИИ К НАЦИОНАЛЬНЫМ ФЕДЕРАЦИЯМ

12.1 При невыполнении требований настоящих Антидопинговых Правил Национальной Федерацией, Исполнительный совет FEI имеет право отказать ей в любой финансовой или нефинансовой поддержке.

12.2 Национальные Федерации обязаны возместить FEI все издержки (включая, но не ограничиваясь, оплату лабораторных исследований, расходы на слушания и транспортные расходы), связанные с нарушением настоящих Антидопинговых Правил, совершенных спортсменом или другим лицом, которое является членом данной Национальной Федерации.

12.3 FEI может наложить на Национальные Федерации дополнительные санкции или штрафы в следующих случаях:

12.3.1 Четыре или более нарушений настоящих Антидопинговых Правил (за исключением указанных в статьях 2.4 и 10.3), допущенных спортсменом или другим лицом, связанным с Национальной Федерацией, в течение 12-месячного периода при тестировании, проводимом FEI или другой антидопинговой организацией, отличной от Национальной Федерации. В этом случае, FEI может по своему усмотрению: а) отлучить всех должностных лиц Национальной Федерации от любой международной деятельности на срок до двух лет и/или б) наложить штраф на Национальную Федерацию.

12.3.1.1. За четыре или более нарушения настоящих Антидопинговых Правил (за исключением указанных в статьях 2.4 и 10.3) в дополнение к нарушениям, указанным в статье 12.3.1, допущенных спортсменом или другим лицом, связанным с Национальной Федерацией, в течение 12-месячного периода при тестировании, проводимом FEI или другой антидопинговой организацией, отличной от

Национальной Федерации, FEI может дисквалифицировать Национальную Федерацию из списка своих членов на срок до четырех лет.

12.3.2 Более одного спортсмена или другого лица, относящегося к Национальной Федерации, нарушивших настоящие Антидопинговые Правила во время международного соревнования. В этом случае FEI может оштрафовать Национальную Федерацию.

12.3.3 Национальная Федерация не прикладывает необходимых усилий по информированию FEI о местонахождении спортсмена после поступления из FEI соответствующего запроса. В этом случае FEI может оштрафовать Национальную Федерацию.

СТАТЬЯ 13 АПЕЛЛЯЦИИ

13.1 Решения, по которым могут подаваться апелляции

На решения, принимаемые в соответствии с настоящими Антидопинговыми Правилами, могут подаваться апелляции, как это предусмотрено статьями 13.2-13.4. Во время рассмотрения апелляции решения остаются в силе, если иначе не решает орган, рассматривающий апелляции. Перед подачей апелляции должны быть проведены все процедуры пересмотра решений.

13.1.1. ВАДА не будет ожидать, пока антидопинговая организация использует все свои внутренние ресурсы для окончания разбирательств.

В тех случаях, когда ВАДА имеет право на апелляцию по статье 13 и ни одна из сторон не подавала апелляцию на окончательное решение во время мероприятий, проводимых FEI или Национальной Федерацией, ВАДА может подать апелляцию на такое решение напрямую в CAS, не ожидая использования FEI или Национальной Федерацией всех ее возможностей.

13.2 Апелляции по поводу решений относительно нарушения правил, последствий и временных отлучений

Решение о том, что произошло нарушение антидопинговых правил, решения о вынесении последствий антидопингового нарушения, решения о том, что нарушения антидопингового правила не было, решения о том, что у FEI или Национальной Федерации нет достаточных полномочий для ведения дела о нарушении или для утверждения последствий нарушения, а также решения о временном отлучении как результате предварительных слушаний или в связи с нарушением статьи 7.4, могут быть подвергнуты апелляциям, как это предусмотрено в статье 13.2.

13.2.1 В случаях если дело касается соревнований во время международного спортивного события, и если в дело вовлечены спортсмены международного уровня, апелляция вынесенного решения должна подаваться только в Спортивный Арбитражный Суд (CAS).

13.2.2 В случаях дел, касающихся спортсменов национального уровня, которые не имеют права подавать апелляцию в соответствии со статьей 13.2.1, апелляция на решение может подаваться в независимую беспристрастную структуру, как это определено в каждой Национальной антидопинговой организации. Правила подачи таких апелляций должны соответствовать следующим принципам.

Своевременность

Непредвзятость и беспристрастность организации, в которую подается апелляция

Право быть представленным адвокатом за свой счет

Своевременное/ письменное и обоснованное решение

FEI дает право спортсменам подавать апелляцию, как это предусмотрено статьей 13.2.3.

13.2.3 В случаях, предусмотренных статьей 13.2.1, подавать апелляцию в CAS имеют право следующие стороны:

- а) спортсмен или другая персона, являющаяся субъектом апеллируемого решения;
- б) другая сторона в случае, по которому было вынесено решение;
- в) FEI или любая другая антидопинговая организация, по чьим правилам могли быть вынесены санкции;

г) Международный Олимпийский комитет или Международный Паралимпийский комитет в случаях, когда решение связано с Олимпийскими или Паралимпийскими Играми;

д) Национальная Антидопинговая организация страны, где персона проживает постоянно или имеет лицензию;

е) ВАДА.

В случаях, предусмотренных статьей 13.2.2, стороны, имеющие право подавать апелляцию определяются в соответствии с правилами, принятыми в данной Национальной Федерации, но должны включать себя, как минимум:

а) спортсмена или другую персону, являющуюся субъектом апеллируемого решения;

б) другую сторону в случае, по которому было вынесено решение;

в) FEI;

г) Национальную Антидопинговую организацию страны, где персона проживает постоянно;

д) ВАДА. В случаях, предусмотренных статьей 13.2.2, ВАДА также имеет право подавать в САС по поводу решений, принятых на национальном уровне.

13.3. Невынесение своевременного решения антидопинговой организацией

В особом случае, если FEI или Национальная Федерация не выносит решение о нарушении антидопинговых правил в сроки, установленные ВАДА, то ВАДА может подавать апелляцию прямо в САС, как если бы FEI или Национальная Федерация вынесла решение об отсутствии нарушения антидопинговых правил. Если САС определяет, что нарушение антидопинговых правил имело место и что ВАДА действовало обоснованно, подав апелляцию прямо в САС, то тогда расходы ВАДА и оплата адвокатов за рассмотрение апелляции должны быть возмещены ВАДА FEI или Национальной Федерацией.

13.4 Апелляции по поводу решений о предоставлении или отказе в предоставлении права на терапевтическое использование

На решения ВАДА об отмене выдачи или невыдачи разрешений о терапевтическом использовании апелляции могут подаваться только в САС либо спортсменом, либо FEI, либо Национальной Федерацией, либо антидопинговой организацией, чье решение было пересмотрено. На решения любой другой антидопинговой организации кроме ВАДА, запрещающие терапевтическое использование и не измененные ВАДА, апелляции могут подаваться спортсменами международного уровня в САС, а другими спортсменами - в уполномоченные национальные структуры, описанные в статье 13.2.2. Если национальная структура изменяет решение об отказе в выдаче разрешения на терапевтическое использование, ВАДА может подать апелляцию на такое решение в САС. Если FEI, Национальная антидопинговая организация или другой орган, назначенный Национальной Федерацией, не предпринимают действий по поводу правильно поданного запроса на разрешение терапевтического использования в приемлемые сроки, то бездействие антидопинговой организации по принятию решения может считаться отказом в праве на апелляцию, предусмотренную данной статьей.

13.5 Апелляции на решения о последствиях по Статье 12 настоящих Антидопинговых Правил

В соответствии со статьей 12, Национальная Федерация имеет право подать апелляцию на это решение в САС.

13.6 Время для подачи апелляций

Апелляция в САС должна быть подана не позднее тридцати (30) дней после получения апеллируемой стороной соответствующего решения. Вышесказанное, однако, должно быть приведено в соответствие со следующим:

В течение десяти (10) дней апеллируемая сторона должна запросить у организации, вынесшей решение, копию дела, относящегося к данному решению.

Если такой запрос сделан в течение 10 дней, апеллируемая сторона имеет право подать апелляцию в САС в течение тридцати дней после получения соответствующего дела.

СТАТЬЯ 14. ПОДКЛЮЧЕНИЕ НАЦИОНАЛЬНЫХ ФЕДЕРАЦИИ К ПРАВИЛАМ FEI, КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТЬ И РАЗГЛАШЕНИЕ

14.1 Принятие Антидопинговых Правил

Все Национальные Федерации обязаны принять настоящие Антидопинговые Правила. Настоятельно рекомендуется включить пункты настоящих Правил в соответствующие правила Национальной Федерации для наиболее эффективного их использования, либо представить их как отдельные правила. Каждая Национальная Федерация должна получить письменное подтверждение, как это указано в Приложении 2, от всех спортсменов и других персон. Вне зависимости от того, подписал ли спортсмен, персонал спортсмена, либо другое ответственное лицо вышеуказанное соглашение. Правила Национальной Федерации должны специально оговаривать принятие настоящих Антидопинговых Правил любым ответственным лицом Национальной Федерации.

14.2 Статистические отчеты

14.2.1 Национальные Федерации должны в конце каждого года высылать в FEI отчет с результатами всех допинг-контролей, проведенных под их юрисдикцией, в котором указываются личные данные спортсмена, дата проведения тестов, а также была проба взята в соревновательный или внесоревновательный период. FEI имеет право периодически публиковать отчеты, полученные от Национальных Федераций.

14.2.2 FEI ежегодно публикует общий статистический отчет по всей деятельности, связанной с антидопингом, копия которого передается в ВАДА.

14.3 Информация о неблагоприятном результате анализа и других возможных нарушениях антидопинговых правил

Спортсмен, чья проба дала неблагоприятный результат анализа, или спортсмен или другая persona, предположительно совершившая нарушение антидопинговых правил, должны быть проинформированы об этом Национальной Федерацией. FEI и ВАДА также должны быть проинформированы об этом не позднее, чем через 21 день после выявления нарушения, как это предусмотрено в статьях 7.1.2 и 7,1,3. Уведомление должно содержать: имя спортсмена, страну, вид спорта и дисциплину внутри вида спорта, независимо от того проводилось ли тестирование в соревновательный или во внесоревновательный период, дату взятия пробы и данные о результатах ее анализа, подготовленные лабораторией. Национальные Федерации также должны постоянно извещать FEI и ВАДА о новых данных, выясняющихся в ходе данного дела и об изменениях в статусе данного дела, как это предусмотрено статьями 7 (Обработка результатов), 6 (Право на беспристрастное слушание) или 13 (Апелляции) в течение 14 дней. В случае если срок дисквалификации отменен по статье 10.5.1 (Отсутствие вины или халатности), или сокращен по статье 10.5.2 (Незначительная вина или халатность), в FEI и ВАДА должны быть предоставлены письменные обоснования для отмены или сокращения срока дисквалификации. Ни FEI, ни ВАДА не должны разглашать данную информацию, кроме как среди людей внутри этой организации, ответственных за ведение данного дела, до тех пор, пока Национальная Федерация не обнародует данную информацию или же будет принято решение о неразглашении в соответствии со статьей настоящих Правил.

14.4 Публичное обнародование

14.4.1 Идентификационные данные спортсменов, чьи пробы дали неблагоприятные результаты анализа, или спортсменов или других персон, предположительно совершивших другие нарушения антидопинговых правил, могут быть обнародованы Национальной Федерацией или FEI не раньше, чем будут завершены все слушания. Не позже, чем через 20 дней после того, как было определено в процессе слушаний в соответствии со статьей 8, что имело место нарушение антидопинговых правил, или после начала этих слушаний, или после того, как предполагаемое нарушение правил не

было подтверждено в соответствующие сроки, FEI или Национальная Федерация должна публично сообщить о текущем статусе данного допингового дела, а также отправить все решения по данному делу в ВАДА.

14.4.2 Во всех случаях, когда спортсмен или другое лицо, после слушаний или апелляции, признается нарушившим антидопинговые правила, обнародование результатов дела возможно только после получения согласия спортсмена или другого лица. FEI или Национальная Федерация должна приложить разумные усилия, чтобы получить такое согласие, и после получения согласия должна обнародовать решение в утвержденной спортсменом или другим лицом форме.

14.4.3 Ни FEI, ни Национальная Федерация, ни ВАДА и ее одобренные лаборатории, ни должностные лица каждой из этих организаций не имеют права комментировать дела, находящиеся на рассмотрении.

14.5 Признание решений FEI и Национальных Федераций

Любое решение FEI или Национальной Федерации относительно нарушения настоящих Правил должно быть признано всеми Национальными Федерациями, которые должны сделать все возможное, чтобы сделать этот процесс эффективным.

СТАТЬЯ 15 ПРИЗНАНИЕ РЕШЕНИЙ ДРУГИХ ОРГАНИЗАЦИЙ

FEI и все Национальные Федерации должны уважать и признавать решения других организаций касательно тестирований, выдачи разрешений на терапевтическое использование, проведения слушаний, выполненных другой организацией. FEI и Национальные Федерации могут признавать аналогичные действия других структур, не принявших Кодекс, но чьи правила не противоречат и соответствуют принятым в Кодексе.

СТАТЬЯ 16 СРОК ДАВНОСТИ

Против спортсмена и любой другой персоны не может применяться никаких действий в связи с нарушением настоящих Антидопинговых Правил, если с момента этого нарушения прошло более восьми лет,

СТАТЬЯ 17 ОТЧЕТНОСТЬ FEI ПЕРЕД ВАДА

В соответствии с Кодексом один раз в два года FEI передает в ВАДА отчеты утвержденного образца.

СТАТЬЯ 18 ВНЕСЕНИЕ ИЗМЕНЕНИЙ И ИНТЕРПРЕТАЦИЯ АНТИДОПИНГОВЫХ ПРАВИЛ

18.1 Время от времени Исполнительный совет FEI может вносить изменения и поправки в настоящие Антидопинговые Правила.

18.2 Кроме указанного в статье 18.5, настоящие Антидопинговые Правила должны интерпретироваться как независимый и автономный текст, а не как ссылка на законы и положения.

18.3 Заголовки различных частей и статей настоящих Антидопинговых Правил даны исключительно для удобства и не являются их неотъемлемой частью.

18.4 ВВЕДЕНИЕ и ПРИЛОЖЕНИЕ 1 "Определения" должны считаться неотъемлемой частью данных Правил.

18.5 Настоящие Антидопинговые Правила максимально приближены и адаптированы под тексты Кодекса и должны интерпретироваться в манере, которая является совместимой с применяемыми условиями Кодекса. Примечания, сопровождающие различные положения Кодекса, даны с целью лучшего понимания, где возможно, настоящих Антидопинговых Правил и призваны помочь в их интерпретации.

18.6 То или иное уведомление спортсмену или другому члену Национальной Федерации может быть передано через его/ее Национальную Федерацию.

18.7 Данные Антидопинговые Правила вступают в силу 1 января 2009 года, они не имеют обратной силы, они не могут использоваться в применении к событиям, произошедшим до их принятия, однако:

18.7.1 Каждый случай нарушения антидопинговых правил, предшествующий "дате вступления в силу", и случай нарушения антидопинговых правил, ставший известным после «даты вступления в силу», но случившийся до нее, должен рассматриваться по правилам, действовавшим в то время, когда произошло предполагаемое нарушение, если только комиссия, проводящая слушания, не считает необходимым применить при данных обстоятельствах принцип Lex Mitior.

ПРИЛОЖЕНИЕ 1

ОПРЕДЕЛЕНИЯ И ТЕРМИНЫ

АДАМС (ADAMS - Anti-Doping Administration & Management System), АДАМС (Система антидопингового администрирования и менеджмента) - это система, предназначенная для управления базой данных, расположенной в Интернете, путем ввода, хранения, распространения данных и составления отчетов, разработанная для оказания помощи учредителям и ВАДА в их антидопинговой деятельности при соблюдении законодательства о защите информации.

Аннулирование [Disqualification]. См. Последствия нарушения антидопинговых правил.

Антидопинговая организация (Anti-Doping Organization). Подписавшаяся сторона, ответственная за разработку правил, направленных на инициирование, реализацию и действенность любой части процесса допинг-контроля. В частности, антидопинговыми организациями являются Международный олимпийский комитет, Международный паралимпийский комитет, другие оргкомитеты крупных международных соревнований, которые проводят тестирование на своих соревнованиях, ВАДА, международные федерации и национальные антидопинговые организации.

Атипичный результат [Atypical Finding]. Сообщение из лаборатории или другой структуры, одобренной ВАДА, о результате, который в соответствии с международным стандартом для лабораторий и другими техническим документами, требует дальнейших исследований, прежде чем признать его неблагоприятным результатом анализа.

ВАДА (WADA - World Anti-Doping Agency). Всемирное антидопинговое агентство.

Внезапный контроль [No Advance Notice]. Допинг-контроль, проводящийся без предварительного уведомления спортсмена, когда спортсмен сопровождается шапероном с момента получения уведомления до сдачи проб.

Внесоревновательное тестирование (Out-of-Competition). Любой допинг-контроль, который не является соревновательным,

Временное отстранение [Provisional Suspension]. См. Последствия нарушения антидопинговых правил.

Допинг-контроль (Doping Control). Все стадии и процессы, начиная с планирования тестирования и заканчивая окончательным рассмотрением апелляции, включая все стадии и процессы между ними, такие как предоставление информации о местонахождении, сбор и транспортировка проб, лабораторные исследования, запрос на терапевтическое использование, обработка результатов и проведение слушаний.

Дисквалификация (Ineligibility). См. Последствия нарушения антидопинговых правил.

Запрещенный метод [Prohibited Method]. Любой метод, включенный в Запрещенный список.

Запрещенный список [Prohibited List]. Список, устанавливающий перечень запрещенных субстанций и запрещенных методов.

Запрещенная субстанция (Prohibited Substance). Любая субстанция, приведенная в Запрещенном списке.

Индивидуальный вид спорта [Individual Sport]. Любой вид спорта, который не является командным.

Использование [Use]. Использование, применение, употребление в пищу, введение инъекционным путем, а также применение любым другим способом чего бы то ни было, относящегося к запрещенным субстанциям и запрещенным методам.

Кодекс [Code]. Всемирный антидопинговый кодекс.

Командный вид спорта [Team Sport]. Вид спорта, в котором разрешена замена участников команд во время соревнований.

Конвенция ЮНЕСКО [UNESCO Convention]. Международная Конвенция о борьбе с допингом в спорте, принятая 33-й сессией Генеральной конференции ЮНЕСКО 19 октября 2005 года, включая поправки, принятые государствами-участниками Конвенции, а также Конференцией сторон Международной конвенции о борьбе с допингом в спорте.

Лицо (Person). Физическое лицо или организация или иной объект,

Маркер [Marker]. Сложная субстанция, группа таких субстанций или биологические параметры, которые свидетельствуют о применении запрещенной субстанции или запрещенного метода.

Международное спортивное событие [International Event]. Спортивное событие, за проведение которого отвечает или на которое назначает технический персонал Международный олимпийский комитет, Международный паралимпийский комитет, международная федерация, оргкомитет крупного международного соревнования или другая международная спортивная организация,

Международный стандарт [International Standard]ю Стандарт, принятый ВАДА в поддержку Кодекса. Соответствие международному стандарту (в противоположность другому альтернативному стандарту, установленному порядку или процедуре) должно служить достаточным основанием при определении того, была та или иная процедура, относящаяся к международному стандарту, проведена должным образом. Международные стандарты должны включать в себя любые технические документы, изданные в соответствии с международными стандартами.

Метаболит (Metabolite). Любая субстанция, образовавшаяся в процессе биотрансформации.

Национальная антидопинговая организация [National Anti-Doping Organization]. Организация, определенная каждой страной в качестве обладающей полномочиями и отвечающей за принятие и реализацию антидопинговых правил, осуществление сбора проб, обработку результатов тестирования, проведения слушаний; все - на национальном уровне. Сюда же относится организация, которая может быть уполномочена рядом стран служить в качестве региональной антидопинговой организации для этих стран. Если это назначение не было сделано компетентными органами государственной власти, то такой структурой должен быть национальный олимпийский комитет или уполномоченная им структура.

Национальное спортивное событие (National Event). Спортивное событие с участием спортсменов международного и национального уровней, не являющееся международным спортивным событием.

Национальный олимпийский комитет (National Olympic Committee). Организация, признанная Международным олимпийским комитетом. Понятие «Национальный олимпийский комитет» относится также к национальным спортивным конфедерациям в тех странах, где функции национального олимпийского комитета по борьбе с допингом в спорте принимают на себя национальные спортивные конфедерации.

Неблагоприятный результат анализа [Adverse Analytical Finding]. Сообщение из лаборатории или другой структуры, признанной ВАДА, что в соответствии с международным стандартом для лабораторий и соответствующими техническими документами в пробе обнаружено присутствие запрещенной субстанции или ее метаболитов или маркеров (включая повышенные количества эндогенных субстанций), или получено доказательство использования запрещенного метода.

Независимая программа наблюдения (Independent Observer Program). Группа наблюдателей под эгидой ВАДА, которая наблюдает и может руководить процессом допинг-контроля на конкретных соревнованиях, а также представляет отчет о своих наблюдениях.

Незначительные вина или халатность [No Significant Fault or Negligence]. Предоставление спортсменом фактов, указывающих, что его вина или халатность, рассмотренные с учетом всех обстоятельств и принимая во внимание критерии формулировки "отсутствие вины или халатности", является незначительной в связи с нарушением антидопинговых правил.

Несовершеннолетний [Minor]. Любое лицо, которое не достигло возраста совершеннолетия, в соответствии с законодательством страны проживания.

Обладание (Possession). Реальное, физическое обладание или доказуемое косвенное обладание (которое имеет место, когда лицо имеет эксклюзивный контроль над запрещенной субстанцией или методом или помещениями, где находится запрещенная субстанция или применяется запрещенный метод); при условии, однако, что если лицо не имеет указанного выше эксклюзивного контроля, косвенное обладание имеет место только тогда, когда лицо знало о наличии запрещенной субстанции или метода и намеревалось установить такой контроль. Нарушением антидопинговых правил на основании только обладания не могут считаться случаи, когда лицо, обладая запрещенной субстанцией или методом, до получения любого уведомления о нарушении антидопинговых правил, предпримет конкретные шаги с целью показать, что оно никогда не намеревалось обладать запрещенной субстанцией или методом, ясно заявив о таком отказе антидопинговой организации.

Несмотря на некоторые противоречия в данном определении, покупка запрещенной субстанции или запрещенного метода (включая покупку через электронные или другие средства) считается обладанием запрещенным методом или субстанцией для лица, сделавшего такую покупку.

Оргкомитеты крупных международных соревнований (Major Event Organizations). Континентальные ассоциации национальных олимпийских комитетов и другие международные организации, объединяющие несколько видов спорта, ответственные за проведение континентальных, региональных и других международных спортивных событий.

Отсутствие вины или халатности (No Fault or Negligence). Ситуация, когда устанавливается факт незнания спортсменом и невозможности узнать или заподозрить, даже приняв все возможные меры предосторожности, о том, что он использовал или ему были назначены запрещенная субстанция или запрещенный метод.

Период проведения соревнований (Event Period). Время между началом и окончанием спортивного события, как оно установлено организацией, его проводящей.

Персонал спортсмена (Athlete Support Personnel). Любой тренер, педагог, менеджер, агент, технический персонал команды, официальное лицо, медицинский, парамедицинский персонал, родитель или любое другое лицо, работающее со спортсменом, оказывающее ему медицинскую помощь или помогающее спортсмену при подготовке и участии в спортивных соревнованиях.

Подписавшиеся стороны (Signatories). Организации, подписавшие Кодекс и согласившиеся соблюдать изложенные в нем принципы и правила, включая Международный олимпийский комитет, международные федерации, Международный паралимпийский комитет, национальные олимпийские комитеты, национальные паралимпийские комитеты и оргкомитеты крупных соревнований, национальные антидопинговые организации и ВАДА.

Попытка (Attempt). Намеренное участие в действиях, являющихся значимым звеном в деятельности, направленной на нарушение антидопинговых правил. Условием того, что нарушение антидопинговых правил не будет считаться таковым только на основании попытки нарушения, будет отказ от участия в попытке до того, как о ней станет известно третьей стороне, не вовлеченной в попытку.

Последствия нарушения антидопинговых правил [Consequences of Anti-Doping Rules Violations] (см. также Аннулирование, Временное отстранение, Дисквалификация). Нарушение спортсменом или другим лицом антидопинговых правил могут повлечь за собой одно или более из следующих последствий: а) аннулирование - отмена результатов спортсмена в каком-либо соревновании или спортивном событии с изъятием всех наград, очков и призов; б) дисквалификация -отстранение спортсмена или иного лица на определенный срок от участия в любых соревнованиях, или иной спортивной деятельности, или отказ в предоставлении финансирования, как это предусмотрено в статье 10.9; в) временное отстранение - временное отстранение спортсмена от участия в соревнованиях до вынесения заключительного решения на слушаниях, проводимых в соответствии со статьей 8 ("Право на справедливые слушания*").

Предварительные слушания [Provisional Hearing]. Срочные укороченные слушания, предусмотренные статьей 7.5, проводимые перед слушанием по статье 8 (Право на беспристрастное слушание), дающие спортсмену возможность получить уведомление и быть услышанным либо в устной, либо в письменной форме.

Проба [Sample or Specimen]. Любой биологический материал, собираемый с целью проведения допинг-контроля.

Публичное обнародование либо публичный отчет [Publicly Disclose or Publicly Report]. Распространение или распределение информации среди общественности или лиц, за исключением тех из них, которые должны быть уведомленными ранее, согласно статье 14.

Распространение (Trafficking). Продажа, передача, транспортировка, пересылка, доставка или раздача запрещенных субстанций или запрещенного метода (либо непосредственно, либо через электронные или другие средства) спортсменом, персоналом спортсмена или любым другим лицом, находящимся под юрисдикцией антидопинговой организации, любой третьей стороне. Это определение не должно относиться к действиям добросовестного медицинского персонала, применяющего запрещенные субстанции по медицинским показаниям для лечения или с другими

оправданными целями. Также это определение не должно включать в себя действия с субстанциями, разрешенными для использования во внесоревновательном периоде, если обстоятельства подтверждают, что не было намерения использовать запрещенные субстанции в немедицинских целях и незаконных терапевтических целях,

Регистрируемый пул тестирования [Registered Testing Pool], Список спортсменов высшего уровня, составляемый отдельно каждой международной федерацией и национальной антидопинговой организацией, как для соревновательного, так и для внесоревновательного тестирования, являющийся частью плана сбора проб для данной международной федерации или организации. Каждая международная федерация публикует список тех спортсменов, которые включены в регистрируемый пул тестирования либо поименно, либо указывая четкие специфические критерии.

CAC (Court of Arbitration for Sport). Спортивный арбитражный суд.

Соревнование [Competition]. Единичное состязание, матч, игра или единичный атлетический вид. Например, баскетбольный матч или финал забега на 100 метров на Олимпиаде. Для многоэтапных гонок и других спортивных состязаний, где призы разыгрываются ежедневно или с другими промежутками, различия между соревнованием и спортивным событием будут устанавливаться в соответствии с правилами, принятыми в данной международной федерации.

Соревновательный период (In-Competition). Если не обозначено иначе в правилах международной федерации или другой соответствующей антидопинговой организации, то «соревновательный период» означает отрезок времени, начинающийся за двенадцать часов до соревнований, в котором спортсмену предстоит участвовать, до конца соревнования и процесса сбора проб, относящегося к этому соревнованию.

Спортивное событие [Event]. Серия отдельных соревнований, проводимых как единое целое одной организацией (например: Олимпийские игры, чемпионаты мира FINA - Международной федерации плавания или Панамериканские игры).

Спортсмен (Athlete). Любое лицо, занимающееся спортом на международном (как это установлено каждой международной федерацией) или национальном уровне (как это установлено каждой национальной антидопинговой организацией, включая не только лиц, входящих в регистрируемый пул тестирования), и любой другой участник соревнования, находящийся под юрисдикцией подписавшей стороны или другой спортивной организации, принявшей Кодекс. Все положения Кодекса, включая, например, тестирование и разрешение на терапевтическое использование, должны применяться к спортсменам международного и национального уровней. Национальные антидопинговые организации могут проводить тестирование и применять антидопинговые правила к спортсменам различных уровней: от участников массовых соревнований до спортсменов высокого уровня, которые в настоящее время не выступают и не будут в ближайшем будущем выступать на национальном уровне. От национальных антидопинговых организаций не требуется, однако, применять все положения Кодекса к таким лицам. Для допинг-контроля спортсменов, не относящихся к международному или национальному уровням, могут быть разработаны специальные национальные правила, не вступающие в противоречие с Кодексом. Таким образом, в стране может быть принято решение проводить тестирование участников массовых соревнований, но не требовать при этом предоставления запросов на терапевтическое использование или информации о местонахождении. Точно так же оргкомитет крупного международного соревнования, в котором участвуют спортсмены уровня ниже, чем международный или национальный, может решить проводить тестирование участников, но не требовать заранее запроса на терапевтическое использование или информацию о местонахождении. Согласно статье 2.8 (Назначение или Попытка назначения) и в целях сбора информации и разработки антидопинговых образовательных программ, любое лицо, принимающее участие в соревнованиях, проводимых под юрисдикцией подписавшей стороны, правительства или другой спортивной организации, принявшей Кодекс, считается спортсменом.

Спортсмен международного уровня (International-Level Athlete). Спортсмен, включенный одной или более международной федерацией в регистрируемый пул тестирования данной федерации.

Существенное содействие (Substantial Assistance). Согласно статье 10.5.3, лицо, оказывающее существенное содействие, должно: 1) в письменном виде с собственной подписью предоставить

информацию, касающуюся нарушения антидопинговых правил, которой оно обладает и, 2) в полной мере оказывать содействие расследованию и официальному разбирательству любого случая, связанного с данной информацией, включая, например, дачу показаний на слушаниях, если поступит соответствующий запрос от антидопинговой организации или комиссии, проводящей слушания. Предоставленная информация должна заслуживать доверия и должна быть важна для расследования случая, по которому было возбуждено дело, или, если дело еще не возбуждено, должна предоставить достаточные основания для возбуждения такого дела.

Тестирование [Tasting]. Часть процесса допинг-контроля, включающая в себя план сбора проб, сбор проб, обращение с ними, а также доставку проб в лабораторию.

Участник [Participant]. Любой спортсмен или лицо, относящееся к персоналу спортсмена.

Фальсификация [Tampering]. Изменение с незаконными целями и/или незаконным способом; оказание незаконного влияния; незаконное вмешательство; препятствование; введение в заблуждение: мошенничество с целью изменения результатов; препятствование проведению предусмотренных антидопинговой организацией процедур; предоставление антидопинговой организации недостоверной информации.

Целевое тестирование [Target Testing]. Отбор спортсменов для тестирования, когда спортсмены или группы спортсменов отбираются для тестирования неслучайным образом в специально выбранное время.

ПРИЛОЖЕНИЕ 2

СОГЛАШЕНИЕ

Я, как член Федерации конного спорта _____(страна) и/или как участник соревнования, одобренного и проводимого Национальной Федерацией и/или FEI, осознаю и соглашаюсь со следующим:

1. Я получил и имел возможность ознакомиться с Антидопинговыми Правилами FEI.
2. Я ознакомился и согласен исполнять все требования, предъявляемые Антидопинговыми Правилами FEI, включая (но не ограничиваясь) все изменения и дополнения, а также Международные Стандарты, признанные Антидопинговыми Правилами FEI.
3. Я ознакомился и согласен с тем, что Национальные Федерации и FEI, в случае нарушений, имеют право наложить санкции, как это предусмотрено Антидопинговыми Правилами FEI.
4. Я ознакомился и согласен с тем, что в случае возникновения спорных решений, есть возможность подать апелляцию в соответствующий орган, как это указано в Статье 13 Антидопингового Кодекса FEI. В случае спортсмена международного уровня таким органом является Спортивный Арбитражный Суд.
5. Я ознакомился и согласен с тем, что решения, выносимые вышеупомянутыми органами, являются окончательными и имеют силу закона. Это означает, что я не стану оспаривать решения вышеупомянутых органов в других судебных инстанциях.
6. Я понимаю и согласен с данным Соглашением.

Дата: _____ ФИО: _____

Дата рождения: _____ Подпись*: _____

* В случае несовершеннолетнего лица, подпись ставит совершеннолетний представитель.

ПРИЛОЖЕНИЕ 3

КРИТЕРИИ ВКЛЮЧЕНИЯ В РЕГИСТРИРУЕМЫЙ ПУЛ ТЕСТИРОВАНИЙ

Регистрируемый пул тестирований (РПТ) FEI создается в соответствии со следующими принципами:

- В годы Олимпийских игр и Всемирных Конных Игр РПТ включает 40 лучших всадников в преодолении препятствий, 30 лучших всадников в выездке и 30 лучших всадников в троеборье по результатам всемирных рейтингов в каждой из дисциплин на начало соответствующего года.
- В остальные годы РПТ включает по 20 лучших всадников в преодолении препятствий, выездке и троеборье соответственно.

Регистрируемый пул тестирования создается в конце каждого года и вступает в силу 1 января соответствующего года. Приведенные здесь критерии могут время от времени меняться.